



---

## Umowa o świadczenie usług szkoleniowych

zawarta w dniu ..... 2010 roku w Siedlcach  
pomiędzy **Miejskim Ośrodkiem Pomocy Rodzinie, z siedzibą w Siedlcach,  
ul. Sienkiewicza 32**

zwanym w dalszej części umowy „Zamawiającym”, reprezentowanym przez:

**Panią Marię Gadomską – Dyrektora Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie  
w Siedlcach**

a

....., **z siedzibą w .....**,  
**ul. ....**

zwanym w dalszej części umowy „Wykonawcą”, reprezentowanym przez:

.....

W związku z realizacją w 2010 roku przez Miejski Ośrodek Pomocy Rodzinie w Siedlcach projektu pn.: „Stawiam na siebie!”, współfinansowanego z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, Priorytet VII „Promocja integracji społecznej”, Działanie 7.1 „Rozwój i upowszechnienie aktywnej integracji”, Poddziałanie 7.1.1 „Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez ośrodki pomocy społecznej”, strony zawierają umowę o następującej treści:

### § 1

1. W wyniku przeprowadzonego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w trybie przetargu nieograniczonego, Zamawiający zleca a Wykonawca zobowiązuje się do świadczenia usług szkoleniowych dla zgłoszonych przez Zamawiającego 20 Uczestników projektu pn.: „Stawiam na siebie!”, z zastrzeżeniem ust. 4.
2. Usługi szkoleniowe, o których mowa w ust. 1 obejmują przeprowadzenie kursów pn.: „Fryzjerstwo” oraz „Pielęgnacja paznokci”, zwanych dalej „kursami”.
3. Wykaz Uczestników projektu pn.: „Stawiam na siebie!”, o których mowa w ust. 1, uwzględniający podział na poszczególne kursy, stanowi odpowiednio załącznik Nr 1 w przypadku kursu „Fryzjerstwo” oraz załącznik Nr 2 w przypadku kursu „Pielęgnacja paznokci” (*wypełnione wykazy zostaną przekazane z chwilą podpisania umowy*).
4. Strony dopuszczają możliwość zmniejszenia liczby Uczestników projektu pn.: „Stawiam na siebie!” zgłoszonych na kursy, z zastrzeżeniem, że łączna liczba zgłoszonych Uczestników nie będzie mniejsza niż 15 osób.

### § 2

1. Wykonawca oświadcza, że posiada wpis do Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem .....
2. Wykonawca oświadcza, że posiada uprawnienia do wykonywania działalności szkoleniowej przyznane na mocy dokumentu.....
3. Wykonawca oświadcza, że posiada kadrę o odpowiednich kwalifikacjach oraz dysponuje zapleczem technicznym niezbędnym do przeprowadzenia kursów (sale szkoleniowe, wyposażone stanowiska szkoleniowe, sprzęt audiowizualny lub inny niezbędny do przeprowadzenia zajęć), spełniającym odpowiedni wymogi określone w obowiązujących przepisach.

### § 3

1. Wykonawca jest odpowiedzialny za przygotowanie, organizację i przeprowadzenie kursów:
  - a) „Fryzjerstwo” – dla 11 osób,
  - b) „Pielęgnacja paznokci” – dla 9 osób,z zastrzeżeniem § 1 ust. 4.
2. Strony ustalają następujący wymiar czasowy kursów:
  - a) „Fryzjerstwo” - .....godzin dydaktyczne,
  - b) „Pielęgnacja paznokci” - ..... godzin dydaktycznych.
3. Wszystkie zajęcia w ramach kursów odbywać się będą na terenie miasta Siedlce, w miejscu i terminach określonych w harmonogramach zajęć, które stanowią odpowiednio załączniki Nr 3 i Nr 4 do niniejszej umowy, z zastrzeżeniem ust. 4.
4. Zmiana przez Wykonawcę miejsca i terminów kursów będzie możliwa po wcześniejszym uzyskaniu akceptacji Zamawiającego.

### § 4

1. Opłatę za kursy, o których mowa w § 1 ust. 2 i § 3 ustala się w wysokości:
  - a) kurs „Fryzjerstwo” – ..... zł/osobę (słownie złotych: .....),
  - b) kurs „Pielęgnacja paznokci” – ..... zł/osobę (słownie złotych: .....),
2. W cenę kursów wliczone zostało m.in.
  - a) ubezpieczenie Uczestników od następstw nieszczęśliwych wypadków na czas trwania kursów, podczas drogi na zajęcia organizowane w ramach kursów oraz w drodze powrotnej z kursów,
  - b) zajęcia teoretyczne w wymiarze przewidzianym dla kursów,
  - c) zajęcia praktyczne w wymiarze przewidzianym dla kursów,
  - d) przeprowadzenie egzaminu końcowego,
  - e) wydanie zaświadczenia o ukończeniu kursu,
  - f) materiały dydaktyczne,
  - g) materiały ćwiczeniowe,
  - h) serwis kawowy (ciastka, napoje zimne i gorące).

### § 5

1. Zamawiający zobowiązuje się do ponoszenia opłaty za kursy, w wysokości iloczynu liczby osób wykazanych w załączonych wykazach Uczestników i kwot, o których mowa w § 4 ust. 1, z zastrzeżeniem § 1 ust. 4 i § 8.
2. Zamawiający zobowiązuje się do zapłaty należności za kursy po wykonaniu usługi, na podstawie faktury przedłożonej przez Wykonawcę najpóźniej do dnia 17 grudnia 2010 roku.

### § 6

1. Zapłata należności, o której mowa w § 5, nastąpi przelewem na konto bankowe Wykonawcy: ....., w terminie 14 dni od otrzymania przez Zamawiającego faktury, z zastrzeżeniem ust. 2.
2. Rozliczenie finansowe między stronami nastąpi po przedłożeniu przez Wykonawcę dokumentów, o których mowa w § 9 ust. 2, ust. 8 i ust. 9.

### § 7

Należność za realizację niniejszego zamówienia jest współfinansowana z Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

### § 8

W przypadku przerwania kursu przez Uczestnika bądź rezygnacji z uczestnictwa w projekcie pn.: „Stawiam na siebie!”, która wiązać się będzie z brakiem możliwości kontynuowania przez niego nauki na kursie, należność za przeprowadzony kurs dla rezygnującej osoby zostanie pokryta do wysokości rzeczywistych wydatków poniesionych przez Wykonawcę.

## § 9

1. Wykonawca zobowiązuje się do przeszkolenia zgłoszonych Uczestników projektu pn.: „Stawiam na siebie!” z należytą starannością, zgodnie z obowiązującymi w tym zakresie przepisami, na warunkach określonych w specyfikacji istotnych warunków zamówienia publicznego oraz złożonej ofercie.
2. Wykonawca zobowiązuje się do prowadzenia list obecności zgłoszonych na kurs Uczestników projektu pn.: „Stawiam na siebie!” oraz przekazywania Zamawiającemu ich kserokopii w terminie do 3 dni roboczych po zakończeniu każdego miesiąca.
3. Wykonawca zobowiązuje się do prowadzenia dokumentacji potwierdzającej odbiór przez Uczestników zaświadczeń o ukończeniu kursu oraz materiałów szkoleniowych, o których mowa w § 4 ust. 2 lit. d i lit. e.
4. Wykonawca zobowiązuje się do prowadzenia dziennika zajęć zawierającego wymiar godzin i tematy zajęć na kursach.
5. Wykonawca zobowiązuje się do pisemnego informowania Zamawiającego o wszelkich planowanych zmianach w harmonogramach zajęć z co najmniej 2-dniowym wyprzedzeniem.
6. Wykonawca zobowiązuje się do informowania Zamawiającego o przypadkach odwołania zajęć z przyczyn niezależnych od Wykonawcy – najpóźniej w dniu zaistnienia okoliczności.
7. Wykonawca zobowiązuje się do niezwłocznego informowania Zamawiającego o każdej nieobecności na zajęciach zgłoszonego na kurs Uczestnika projektu pn.: „Stawiam na siebie!”.
8. Wykonawca zobowiązuje się do przekazania Zamawiającemu, wraz z fakturą za wykonanie usługi, pisemnej informacji o Uczestnikach projektu pn.: „Stawiam na siebie!”, którzy przystąpili do egzaminu końcowego oraz kserokopii uzyskanych przez nich zaświadczeń o ukończeniu kursu (poświadczonych za zgodność z oryginałem).
9. Wykonawca zobowiązuje się do przekazania Zamawiającemu, wraz z fakturą za wykonanie usługi, pisemnej informacji o Uczestnikach projektu pn.: „Stawiam na siebie!”, którzy nie ukończyli kursu wraz ze wskazaniem przyczyny.

## § 10

1. Wykonawca zobowiązuje się do przekazywania Uczestnikom projektu pn.: „Stawiam na siebie!” informacji o współfinansowaniu kursu przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.
2. Wykonawca zobowiązuje się do oznaczenia pomieszczeń, w których realizowana będzie usługa, dostarczonymi przez Zamawiającego plakatami informującymi o współfinansowaniu projektu pn.: „Stawiam na siebie!” przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.
3. Wykonawca zobowiązuje się do umieszczenia informacji o współfinansowaniu kursów przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego na materiałach szkoleniowych oraz zaświadczeniach potwierdzających zakończenie kursu, z zastrzeżeniem ust. 4 i ust. 5.
4. Informacja, o której mowa w ust. 3 umieszczona zostanie zgodnie z zapisami określonymi w *Wytycznych dotyczących oznaczania projektów w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki* z 4 lutego 2009 r. dostępnych na stronie internetowej: [http://www.efs.gov.pl/Documents/wytyczne\\_04\\_02.pdf](http://www.efs.gov.pl/Documents/wytyczne_04_02.pdf).
5. W przypadku, kiedy nie będzie możliwe zamieszczenie na materiałach szkoleniowych oraz zaświadczeniach o ukończeniu kursu informacji, o której mowa w ust. 3, Wykonawca wyda dodatkowe zaświadczenie z zapisem o współfinansowaniu kursu przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.
6. Minimalny zakres informacji o współfinansowaniu został określony w załączniku Nr 5 do niniejszej umowy.
7. Wykonawca zobowiązuje się zachować w tajemnicy informacje, jakie uzyskał w związku z wykonywaniem powierzonych mu czynności oraz dołożyć wszelkich starań w celu ochrony danych osobowych będących w jego dyspozycji, zgodnie z obowiązującymi przepisami ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych.

#### § 11

1. Zamawiający ma prawo do kontroli świadczonych usług objętych umową na każdym etapie jej realizacji.
2. Wykonawca zobowiązuje się w zakresie realizacji niniejszej umowy poddać ewentualnej kontroli dokonywanej przez Mazowiecką Jednostkę Wdrażania Programów Unijnych bądź inne uprawnione podmioty, w tym umożliwić wgląd do dokumentów związanych z realizacją niniejszej umowy.

#### § 12

W przypadku nie dopełnienia przez Wykonawcę obowiązku ubezpieczenia Uczestników od następstw nieszczęśliwych wypadków, o którym mowa w § 4 ust. 2 lit. a niniejszej umowy, Wykonawca ponosi odpowiedzialność za skutki następstw nie wywiązania się z przyjętego zobowiązania.

#### § 13

Wykonawca zobowiązuje się do przechowywania dokumentacji związanej z realizacją niniejszej umowy co najmniej do dnia 31 grudnia 2020 r. w sposób zapewniający dostępność, poufność i bezpieczeństwo.

#### § 14

Świadczenie usług objętych umową zakończy się nie później niż do dnia 15 grudnia 2010 roku.

#### § 15

1. W razie nie wykonania lub nienależytego wykonania postanowień niniejszej umowy Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy bez wypowiedzenia.
2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 Wykonawcy przysługuje wyłącznie wynagrodzenie należne z tytułu wykonania części umowy w sposób prawidłowy.

#### § 16

1. Zamawiający dopuszcza możliwość zmiany umowy wynikającej z okoliczności, których nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy lub zmiany te są korzystne dla Zamawiającego.
2. Wszelkie zmiany umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.

#### § 17

W zakresie nie uregulowanym niniejszą umową stosuje się przepisy Kodeksu cywilnego oraz inne przepisy prawa właściwe dla spraw objętych umową.

#### § 18

1. Spory związane z realizacją niniejszej umowy strony będą starały się rozwiązać polubownie.
2. W przypadku braku porozumienia spór będzie podlegał rozstrzygnięciu przez sąd powszechny właściwy dla siedziby Zamawiającego.

#### § 19

Niniejsza umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

**Zamawiający**

**Wykonawca**